

PÚBLICO

EJÉRCITO DE CHILE
COMANDO GENERAL DEL PERSONAL
Comando de Bienestar

EJEMPLAR N° 5/5 / HOJA N° 1/7 /

Aprueba contrato de arrendamiento respecto de propiedades ubicadas en la calle Colón N° 659 al 665 y calle Manuel Rodríguez N° 274 al 280, de la comuna y ciudad de Arica, suscrito entre el Comando de Bienestar y doña Rossana Alvarado Pinto.

COB JEF ADM PAF EXENTA N° 4187/528/ SANTIAGO, **08 JUL. 2016**

RESOLUCIÓN DEL COMANDANTE DE BIENESTAR

VISTOS:

1. Lo dispuesto en el artículo 9° del DFL N° 1/19.653 del 13 de diciembre del 2000, que “Fija Texto Refundido, Coordinado y Sistematizado de la ley N° 18.575, Orgánica Constitucional de Bases Generales de la Administración del Estado”, y sus modificaciones posteriores.
2. Lo prescrito en la ley N° 18.712 que “Aprueba Nuevo Estatuto de los Servicios de Bienestar Social de las Fuerzas Armadas”.
3. Lo dispuesto en la Ley N° 10.336, “Orgánica Constitucional de la Contraloría General de la República”.
4. Lo establecido en la Resolución N° 1.600 de la Contraloría General de la República, de 30 de octubre de 2008, que “Fija Normas sobre Exención del Trámite de Toma de Razón”.
5. Lo establecido en Memorándum JEF ADM PAF (P) N° 10000/14/2016, de fecha 27.MAY.2016, que contiene la solicitud de arriendo de los inmuebles ubicados en la calle Colón N° 659 al 665, inscrito a fojas 839 N° 185, y en la calle Manuel Rodríguez N° 274 al 280, inscrito a fojas 840 N° 186, ambos en el Registro de Propiedad del Conservador de Bienes Raíces de Arica, correspondiente al año 1977.
6. Lo establecido en contrato de arrendamiento, suscrito ente el Comando de Bienestar y doña Rossana Alvarado Pinto, de fecha 01.JUN.2016.

CONSIDERANDO:

1. Que, el Comando de Bienestar en su calidad de Servicio de Bienestar Social tiene por finalidad proporcionar al personal de la Institución, las prestaciones que tiendan a promover una adecuada calidad de vida que contribuya a su bienestar y al de sus familias.
2. Que, por documento de “Vistos N° 5” se desarrolló un Memorandum en virtud la solicitud de arriendo de los inmuebles ubicados en la comuna y ciudad de Arica, ya individualizados.
3. Que, por instrumento de “Vistos N° 6”, y en razón del numeral anterior, este Comando de Bienestar, celebró un contrato de arrendamiento con doña Rossana Alvarado Pinto, con fecha 01.JUN.2016.

RESUELVO:

1. Apruébese el contrato de arrendamiento suscrito entre el Comando de Bienestar, y doña Rossana Alvarado Pinto.
2. El texto del contrato aludido, que se aprueba por la presente resolución, es el siguiente:

CONTRATO DE ARRENDAMIENTO

COMANDO DE BIENESTAR

Y

ROSSANA ALVARADO PINTO

En Santiago de Chile, a 01 de junio de 2016, comparecen: por una parte, el Comando de Bienestar, RUT 61.101.045-1, representado por don **CLAUDIO MARCELO HERNÁNDEZ MUÑOZ**, chileno, casado, General de Brigada, cédula de identidad N° 8.069.598-5, según se acreditará, ambos domiciliados en Avenida Libertador Bernardo O'Higgins N° 260, comuna de Santiago, Región Metropolitana, denominado en adelante “EL ARRENDADOR”, y por la otra, doña **ROSSANA ALVARADO PINTO**, chilena, Ingeniero Comercial, soltera, Cédula Nacional de Identidad N° 9.104.998-8, domiciliada en Cristóbal Colon 665, de la comuna y ciudad de Arica, denominado en adelante “EL ARRENDATARIO”, todos los comparecientes mayores de edad, quienes vienen en expresar que han

convenido en celebrar un contrato de arrendamiento, de acuerdo a las cláusulas que a continuación se consignan:

PRIMERO: El Comando de Bienestar del Ejército, es poseedor y dueño de dos inmuebles ubicados en la calle Colón N° 659 al 665, inscrito a fojas 839 N° 185, y en la calle Manuel Rodríguez N° 274 al 280, inscrito a fojas 840 N° 186, ambos en el Registro de Propiedad del Conservador de Bienes Raíces de Arica, correspondiente al año 1977. Los inmuebles se encuentran ubicados en la ciudad y comuna de Arica.

SEGUNDO: Por el presente instrumento, el Comando de Bienestar, debidamente representado, da en arrendamiento los inmuebles individualizados en la cláusula precedente, para ser utilizados como establecimiento hotelero y turístico.

TERCERA: El presente contrato tendrá un plazo de vigencia de 7 (siete) meses, a contar del 01 de junio del presente año y hasta el 31 de diciembre del año 2016. En tanto una de las partes, no manifieste por escrito su voluntad de ponerle término en forma anticipada, enviando al efecto una carta de aviso con una antelación no inferior a 90 días.

CUARTA: La renta de arrendamiento será pagada de la siguiente forma y de acuerdo a los siguientes montos:

- Durante los meses de Junio, Julio, Agosto, Septiembre y Octubre la renta de arrendamiento será de 115,32 UF mensuales.
- Durante los meses de Noviembre y Diciembre la renta de arrendamiento será de 128 UF mensuales.

Las antedichas cuotas deberán ser pagadas en los primeros diez días del mes correspondiente, las cuales se pagarán mediante cheque o vale a la vista a nombre del Comando de Bienestar, RUT N° 61.101.045-1

Si por cualquier causa la Unidad de Fomento se suprimiera, el cálculo de la renta se hará sobre la base de la Unidad de reajuste que por disposición legal la sustituya, siempre que el cálculo de la nueva unidad se haga en forma similar a la manera en que actualmente se calcula la Unidad de Fomento, y en caso de no haber tal disposición legal, se pagará reajustada en el mismo porcentaje de variación del Índice de Precios al Consumidor (IPC) del mes inmediatamente anterior. Salvo que el pago se acredite por otro medio, previa remisión de todos los antecedentes, por

lo que cualquier imputación al canon de arriendo deberá constar con la aprobación previa y por escrito del arrendador.

El arrendatario se obliga a pagar la cuota proporcional de los 7 meses de la póliza de seguro que el Comando de Bienestar mantiene con la compañía de seguros RSA, el cual corresponde a un pago de 11,64 UF, mediante vale a la vista que deberá ser entregado al momento de la firma del contrato.

Es necesario precisar, que en lo que dice relación con las contribuciones de ambos inmuebles, las partes acuerdan que todas las contribuciones serán pagadas por el arrendatario.

QUINTA: Si el arrendatario se retrasare en el pago de la renta, se devengará a favor del arrendador una multa equivalente a la suma que resulte de aplicar el interés máximo convencional, para operaciones de crédito reajustables al monto de la renta que se adeuda, esto, por todo el período que medie entre la fecha en que debió efectuarse el pago y la fecha del pago efectivo. Se deja expresa constancia que la presente multa es, sin perjuicio, del ejercicio de los restantes derechos de que sea titular el arrendador.

SEXTA: Se deja constancia que el Comando de Bienestar entrega en arrendamiento sólo los inmuebles ya singularizados en la cláusula primera del presente instrumento y que estos inmuebles serán destinados exclusivamente como establecimiento hotelero y turístico. No considera los bienes muebles, los que no son propiedad del COB,

SEPTIMA: A fin de garantizar la conservación de las propiedades y su restitución en el mismo estado en que la recibe; el pago de los perjuicios y deterioros que se causen en la propiedad arrendada, sus servicios e instalaciones; y, en general, para responder del fiel cumplimiento de las estipulaciones de este contrato, el arrendatario, en este acto, hace entrega de una garantía (vale a la vista), por la suma de 115,32 UF (ciento quince coma treinta y dos unidades de fomento), otorgado a nombre del Comando de Bienestar, RUT 61.101.045-1. Que el arrendador se obliga a restituirle a la fecha en que le haya sido entregada, a su satisfacción, la propiedad arrendada; quedando el arrendador, desde ahora, autorizado para descontar de la garantía, el valor de los deterioros y perjuicios de cargo del arrendatario que se hayan ocasionado, como, asimismo, el valor de las cuentas pendientes que sean de cargo del arrendatario.

El arrendatario no podrá, en caso alguno, imputar la garantía al pago de la renta de arrendamiento, ni aun tratándose de la renta del último mes.

OCTAVA: El arrendatario se compromete y obliga a:

- a) No subarrendar la propiedad y no ceder a cualquier título el presente contrato.
- b) El arrendatario deberá pagar, puntualmente, los gastos de agua, luz, teléfono, gas, gastos comunes, extracción de basura y los demás que le correspondan en su calidad de arrendatario. El atraso de dos meses en cualquiera de los pagos indicados, dará derecho al arrendador para solicitar la suspensión de los servicios respectivos.
- c) El arrendatario deberá pagar las contribuciones correspondientes.
- d) Todas las mejoras son de responsabilidad del arrendatario y quedarán en beneficio del COB una vez finalizado el contrato.
- e) Al término del presente contrato, es decir, el 31 de diciembre del presente año, el arrendatario se obliga a restituir el inmueble en buen estado, libre de suciedad y basura.

NOVENA: El propietario se compromete y se obliga a aportar los inmuebles objeto de este contrato, en las condiciones en que éste actualmente se encuentra, que es conocido y aceptado por el Arrendatario.

DÉCIMA: Todas las mejoras y arreglos que se introduzcan en el inmueble son responsabilidad y costo del arrendatario y quedarán en beneficio del propietario y no serán motivo de indemnización alguna por parte de éste. No obstante lo anterior, la arrendatario tendrá derecho a remover aquellas mejoras que pueda retirar sin causar detrimento a la propiedad.

DÉCIMO PRIMERA: El arrendador tendrá derecho a visitar periódicamente el inmueble objeto de este contrato, lo que deberá ser informado previamente al arrendatario, a objeto de comprobar el cumplimiento de las disposiciones establecidas en el presente contrato de arriendo.

DÉCIMO SEGUNDA: El arrendador no tendrá, durante la vigencia del presente contrato, responsabilidad alguna por accidentes o siniestros que pudieren afectar al arrendatario, a sus trabajadores o bienes que se encuentren en el inmueble materia de este arrendamiento.

PUBLICO

EJEMPLAR N° 15 / HOJA N° 77 /

Claudio M. Hernández Muñoz se encuentra habilitado para representar al Comando de Bienestar a contar del 15 de diciembre del año 2015.

3. Los fondos obtenidos de este contrato de arrendamiento serán ingresados al Centro Financiero **753300 “Jefatura de Infraestructura Social”** y al Centro de Costo **1100080008 “Inversiones no regionalizables”**, y según lo dispuesto en la Ley N° 18.712 y se destinarán a los fines que dicha ley establece.

ANÓTESE, COMUNÍQUESE, PUBLÍQUESE Y ARCHIVESE.



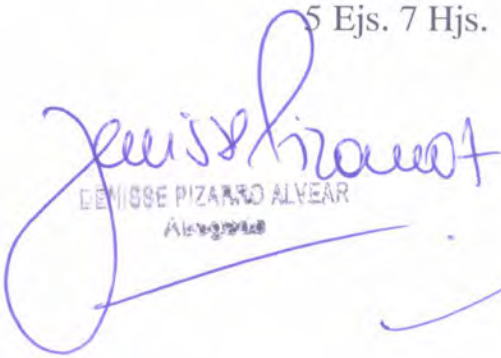
CLAUDIO M. HERNÁNDEZ MUÑOZ
General de Brigada
Comandante de Bienestar

DISTRIBUCIÓN:

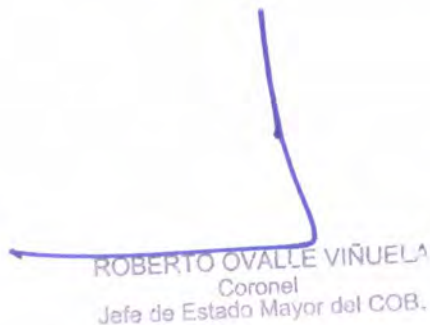
1. CONT. INT.
2. JEFATURA ZBs (C/I) ✓ (RTD) ✓
3. ZB “ARICA” (C/I) ✓ (RTD) ✓
4. DEPTO. FZAS. (C/I)
5. JEF. ADM. PAF. (Archivo) ✓

5 Ejs. 7 Hjs.

DIGITALIZADO


EMIGSE PIZARRO ALVEAR
Allegria


Daniel Ortiz Vidal
Coronel
Jefe Jefatura Administración PAF


ROBERTO OVALLE VIÑUELA
Coronel
Jefe de Estado Mayor del COB.